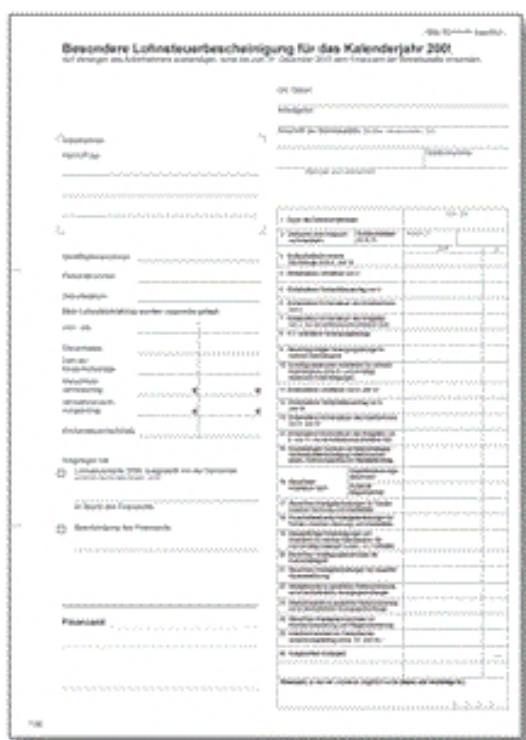


Zwrot podatku dochodowego przysługuje każdej osobie, która w Niemczech legalnie pracowała i odprowadzała podatki.

Do rozpoczęcia procedury rozliczenia niemieckiego podatku wystarcza zaświadczenie pracodawcy o zarobkach, które nosi nazwę Besondere Lohnsteuerbescheinigung oraz konto bankowe.

Rozliczenia z niemieckiego podatku można dokonać za pośrednictwem niniejszej strony. Należy przejść do punktu **Rozliczenia online** i uzupełnić formularz rozliczeniowy na podstawie dokumentu Besondere Lohnsteuerbescheinigung. Dokumenty można także przesłać pocztą na jeden z adresów wskazanych w punkcie **Rozliczenia tradycyjne**

### Besondere Lohnsteuerbescheinigung - zaświadczenie niezbędne do rozliczenia !



Formularz "Besondere Lohnsteuerbescheinigung für das Kalenderjahr 2001" (zobowiązujący do 31 grudnia 2001 r.). Formularz zawiera pola do wypełnienia dla pracodawcy i pracownika, w tym dane osobiste, dane firmy, dane bankowe oraz tabelę z danymi o zarobkach i opłatach podatkowych. W tabeli znajdują się kolumny dla: 1. Wynagrodzenia, 2. Opłat podatkowych, 3. Opłat na ubezpieczenie społeczne, 4. Opłat na ubezpieczenie zdrowotne, 5. Opłat na ubezpieczenie emerytalne, 6. Opłat na ubezpieczenie rentowe, 7. Opłat na ubezpieczenie wypadkowe, 8. Opłat na ubezpieczenie chorobowe, 9. Opłat na ubezpieczenie długoterminowe, 10. Opłat na ubezpieczenie emerytalne (dodatkowe), 11. Opłat na ubezpieczenie rentowe (dodatkowe), 12. Opłat na ubezpieczenie wypadkowe (dodatkowe), 13. Opłat na ubezpieczenie chorobowe (dodatkowe), 14. Opłat na ubezpieczenie długoterminowe (dodatkowe).

Zaświadczenie to pracownik otrzymuje od pracodawcy albo po zakończeniu stosunku pracy, albo na początku nowego roku kalendarzowego za rok poprzedni. Zaświadczenie o uzyskanych u danego pracodawcy zarobkach można zatem otrzymać zaraz po zakończeniu pracy. Warto zatem poprosić pracodawcę w ostatnim miesiącu pracy o przygotowanie wraz z ostatnią wypłatą wynagrodzenia *Besondere Lohnsteuerbescheinigung*. Wprawdzie pracownik z rozliczeniem podatkowym musi poczekać do nowego roku kalendarzowego, jednak zawsze lepiej mieć zaświadczenie już wcześniej w swoich rękach. Kto skończył pracę w trakcie roku (bo pracował np. tylko latem), a nie otrzymał zaświadczenia o zarobkach, ten otrzyma stosowne zaświadczenie na początku następnego roku kalendarzowego. Aby sprawa wystawienia dokumentu zaświadczonego o zarobkach przebiegała sprawnie, jeszcze w trakcie trwania stosunku pracy polski pracownik powinien pozostawić niemieckiemu pracodawcy swoje dane kontaktowe w Polsce. Najważniejszy jest w tym przypadku adres do korespondencji. Pracodawca prześle bowiem pracownikowi drogą pocztową nawet do Polski oryginał *Besondere Lohnsteuerbescheinigung*.

Większość niemieckich zakładów pracy do połowy lutego wystawia swoim pracownikom zaświadczenie o zarobkach, choć kto zna specyfikę pracy obcokrajowców w Niemczech wie, iż od tej reguły zdarzają się wcale nierzadko wyjątki i pracodawca spóźnia się z wystawieniem stosownego zaświadczenia. Gdyby pracownik na początku marca nie posiadał *Besondere Lohnsteuerbescheinigung*, to warto już zdecydowanie zareagować na fakt braku dokumentacji i poprosić pracodawcę (a nawet ponaglić) o niezwłoczne dostanie dokumentów potrzebnych do rozliczenia niemieckiego podatku.

Danymi znajdującymi się na *Lohnsteuerbescheinigung* są min.:



\* okres wykonywanej pracy,

- \* przerwy występujące podczas wykonywania pracy,
- \* wysokość zarobku brutto,
- \* wysokość odprowadzonego podatku od wynagrodzenia,
- \* wysokość odprowadzonego podatku solidarnościowego,
- \* wysokość podatku kościelnego,
- \* wysokość odprowadzonych składek na poczet ubezpieczenia społecznego,
- \* wysokość wolnych od podatku składników wynagrodzenia.

Otrzymanie Besondere Lohnsteuerbescheinigung to pierwszy i właściwy krok, aby otrzymać zwrot podatku z Niemiec za przepracowany tam okres.

I nie ma tu znaczenia, czy zatrudniony pracownik podlega ograniczonemu bądź nieograniczonemu obowiązkowi podatkowemu, ani także nie ma znaczenia fakt długości wykonywanej pracy - wszyscy pracownicy muszą otrzymać Lohnsteuerbescheinigung zgodnie z wytycznymi zawartymi w par. 41b ustawy o podatku dochodowym oraz zarządzenia R 41b dyrektyw o podatku dochodowym od wynagrodzeń.

Jedyny wyjątek stanowią pracownicy, którym podatek dochodowy od wynagrodzenia odprowadza się ryczałtowo. Ci pracownicy nie muszą otrzymać Besondere Lohnsteuerbescheinigung.

**Steuerbescheid - decyzja o przyznaniu zwrotu podatku !**

Finanzamt Muster-Süd  
Veranlagungsbezirk  
Steuernummer: 000/0000/0000  
(Bitte bei Rückfragen angeben)

00000 Muster  
Musterstr. 33  
Telefon 999/999 99 999  
Telefax 999/999 99 991

01.05.20 ....

**NUMER PODATKOWY**

Finanzamt Musterhausen  
Postfach 111111.00000 Muster

000/--/00000000 01.05. 0,55 €

Herrn  
Steuerberater Friedhelm Hackmann  
Steuerberatungsgesellschaft mbH  
Lohnsteuerstr. 1  
69000 Frankfurt am Main

**STEUERBERATER !!!  
DORADCA PODATKOWY !!!**

**Bescheid**

für 20xx über  
Einkommensteuer, Solidaritätszuschlag  
und Kirchensteuer

Jan Kowalski  
00-950 Warszawa ul. Świętokrzyska 1 / POLEN

Der Bescheid ist nach § 165 Abs. 1 Satz 2 AO teilweise vorläufig.

|   | Einkommen-<br>steuer<br>€ | röm.-kath.<br>Kirchen-<br>steuer<br>€ | Solidaritäts-<br>zuschlag<br>€ | Insgesamt<br>€                    |
|---|---------------------------|---------------------------------------|--------------------------------|-----------------------------------|
| Festgesetzt werden  | 0,00                      | 0,00                                  | 0,00                           |                                   |
| Abzug vom Lohn  | -284,00                   | -25,60                                |                                |                                   |
| verbleibende Beträge  | -284,00                   | -25,60                                | 0,00                           | -309,60                           |
| <b>Abrechnung in €<br/>nach dem Stand vom 01.04.08<br/>abzurechnen sind<br/>bereits gezahlt<br/>demnach zu viel bezahlt</b> | -284,00<br>0,00<br>284,00 | -25,60<br>0,00<br>25,60               | 0,00<br>0,00<br>0,00           | -309,60<br>0,00<br><b>-309,60</b> |

**NUMER KONTA**

**ZWROT PODATKU**

Über eine etwaige Verrechnung des Restguthabens mit Gedenansprüchen erhalten Sie eine besondere Mitteilung.  
Der darüber hinausgehende Betrag wird erstattet auf Konto Nr 0000000000  
bei Muster-Bank sofern er mindestens 1,- € beträgt.

**Berechnung des zu versteuernden Einkommens**

|  | €     | Insgesamt<br>€ |
|--|-------|----------------|
| Einkünfte aus Gewerbebetrieb . . . . .                   | 1.050 | 1.050          |
| Einkünfte aus nichtselbständiger Arbeit                  |       |                |
| Bruttoarbeitslohn . . . . .                              | 8.779 |                |
| ab Arbeitnehmer-Pauschbetrag . . . . .                   | -920  |                |
| Einkünfte . . . . .                                      | 7.859 | 7.859          |
| <b>Gesamtbetrag der Einkünfte . . . . .</b>              |       | <b>8.909</b>   |
| ab Sonderausgabenpauschbetrag . . . . .                  |       | 36             |
| ab Vorsorgepauschale . . . . .                           |       | -1.756         |
| <b>Einkommen / zu versteuerndes Einkommen . . . . .</b>  |       | <b>7.117</b>   |
| <b>Berechnung der Einkommensteuer</b>                    |       |                |
| zu versteuern nach dem Grundtarif . . . . .              | 7.117 | 0              |
| ab Ermäßigung für Einkünfte aus Gewerbebetrieb . . . . . |       | 0              |
| <b>festzusetzende Einkommensteuer . . . . .</b>          |       | <b>0</b>       |

\*\*\*\*\* Fortsetzung siehe Seite 2 \*\*\*\*\*

Konten der Finanzkasse: Kreditinstitut: Muster-Bank X BLZ: 00000000 Kontonr.: 0000000

Weitere Informationen auf der letzten Seite oder im Internet unter [www.forium.de](http://www.forium.de)

